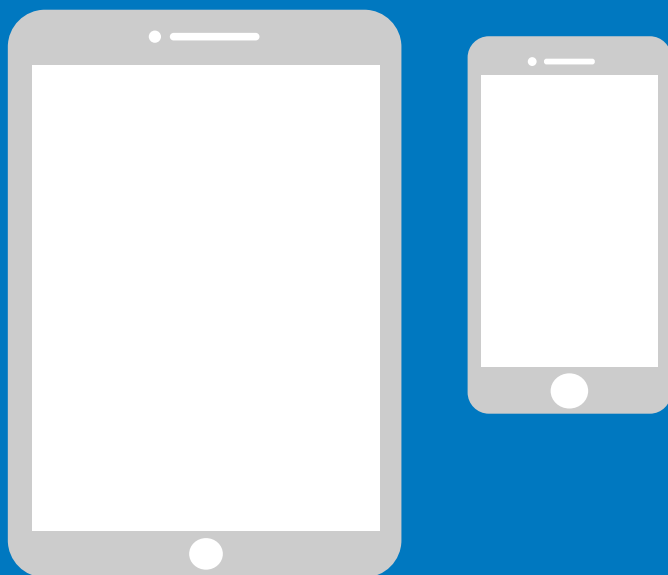


# با پرداخت دیجیتال آغاز نمایند



کتاب رهنمود ساده برای آیفون



Länsstyrelserna

# چرا کتاب رهنمود

از آنجاییکه ما همین حالا از هم جدا استم، تماس افراد در جامعه محد میباشند، به همین خاطر ضرورت به پرداخت از تلفون هوشمند و تابلیت افزایش یافت. برای آنهای که همراهی این بلدیت ندارند و شخصی دیگری هم نیست که کمک شان کند، شاید آغاز کردن اش کمی برایش چالش آور باشد. لونستایرلسن (هیئت مدیره ولایت) به همین خاطر یک کتاب رهنمود ساده را برای موبایل و تابلیت های آیفون و اندوراید ترتیب نموده، که امید است کمک کنند باشد.

این کتاب رهنمود همچنین میتواند برای بستگان و کارکنان بخش مراقبت صحت مفید باشد.

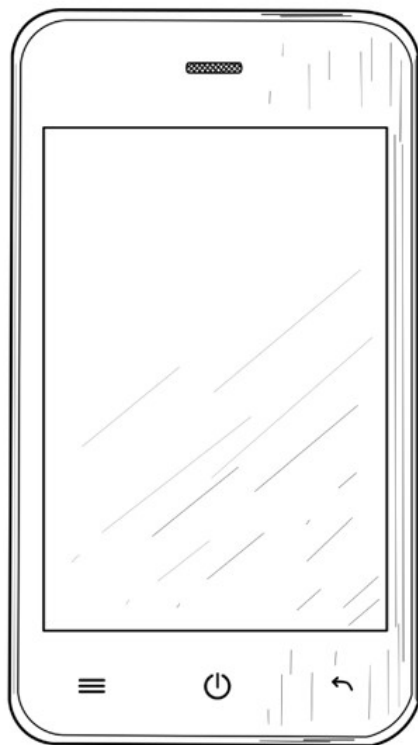
این کتاب به اساس موبایل برند آیفون نوشته شده است. همین اصول برای برند های مختلف تطبیق گردد، اما طرح ممکن است بسیار اندک باشد.

## محتویات

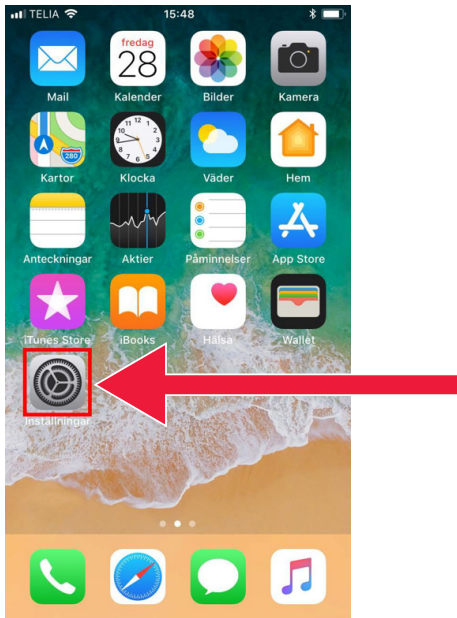
- |    |   |
|----|---|
| 2  | چرا کتاب رهنمود                                   |
| 3  | 1. یک اکونت را جور کنید، که اپل آیدی نامیده میشود |
| 13 | 2. اپلیکشن بانک و BankID موبایل را دانلود نمایند  |
| 26 | 3. دانلود و پرداخت توسطه Swish                    |
| 37 | 4. معلومات ایمنی از پولیس                         |

# 1. یک اکونت را جور کنید، که اپل آیدی نامیده میشود

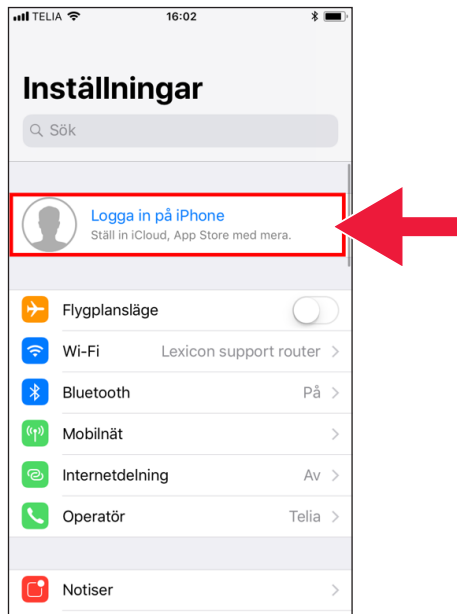
اپل آیدی برای دانلود کردن  
اپلیکشن های ("apps") مانند  
Internetbank، BankID  
و Swish اپ ستو، که در موبایل  
شما نصب گردد ضروری میباشد.



1. یک اکونت را جور کنید، که اپل آیدی نامیده میشود

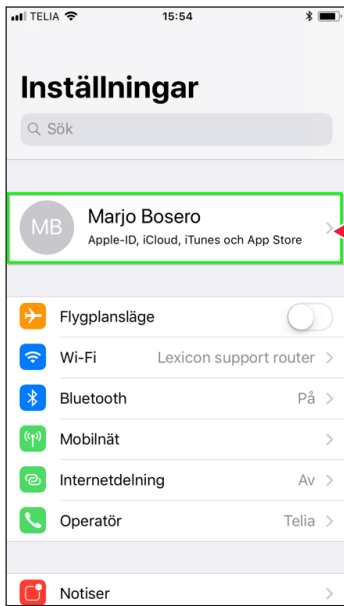


1. "Settings" را انتخاب نمایند  
که به تنظیمات موبایل بروند.



2. "Sign in to iPhone"  
انتخاب نمایند.

1. یک اکونت را جور کنید، که اپل آیدی نامیده میشود



اگر یک اکونت در بالا نمایان گردید، پس شما ضرورت به جور کردن آن ندارید، شما میتواند بخش 2 را در صفحه 13 را در نظر نگیرند.



3. بالای متن کلیک کنید:

“Do you not have an Apple ID or have you forgotten it?”

1. یک اکونت را جور کنید، که اپل آیدی نامیده میشود

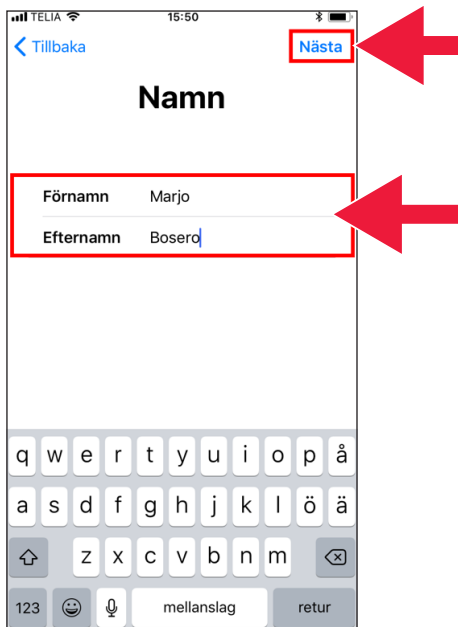


4. "Create Apple ID"  
کلیک کنید.

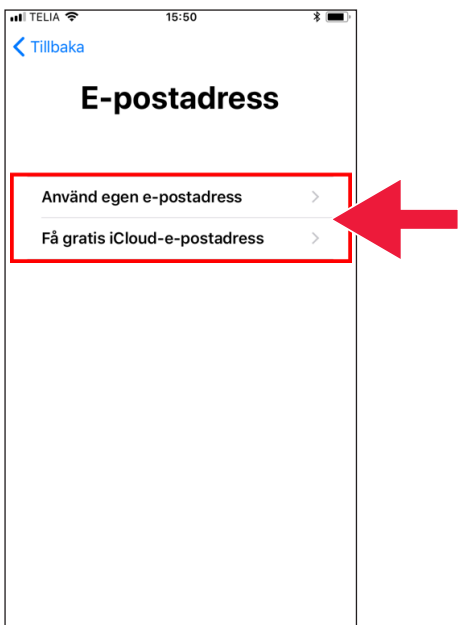


5. سال تولد تان را درج کنید.  
زمانی که تکمیل شد بعد  
"Next" را کلیک کنید.

1. یک اکونت را جور کنید، که اپل آیدی نامیده میشود



6. نام اصلی و تخلص تان را درج کنید.  
بالای "Next" کلیک کنید.



7. ایمیل آدرس فعلی یا هم یکی را در  
iCloud ایجاد کنید (چنانچه که  
پیشنهاد شده).

1. یک اکونت را جور کنید، که اپل آیدی نامیده میشود



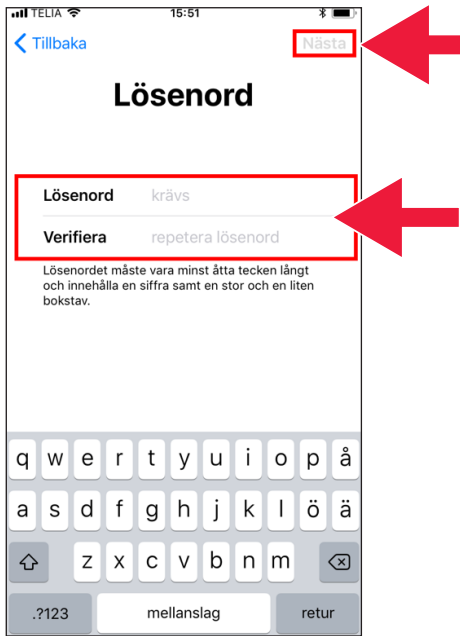
8. ایمیل آدرس دلخواه تان را درج کنید.  
روی "Next" کلیک کنید.



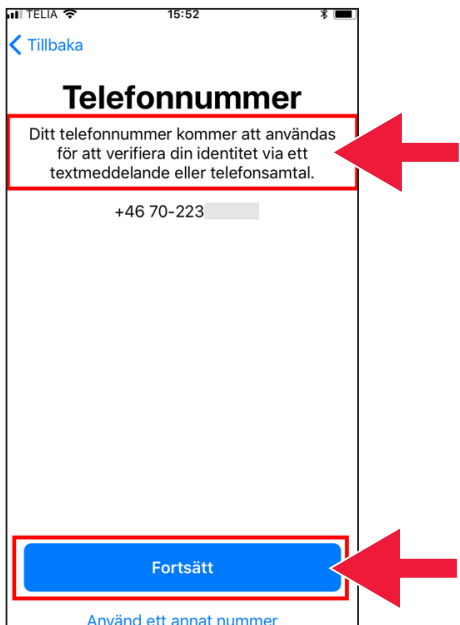
9. این ایمیل آدرس اپل آیدی شما خواهیم  
بود. روی "Continue" کلیک  
کنید.



1. یک اکونت را جور کنید، که اپل آیدی نامیده میشود

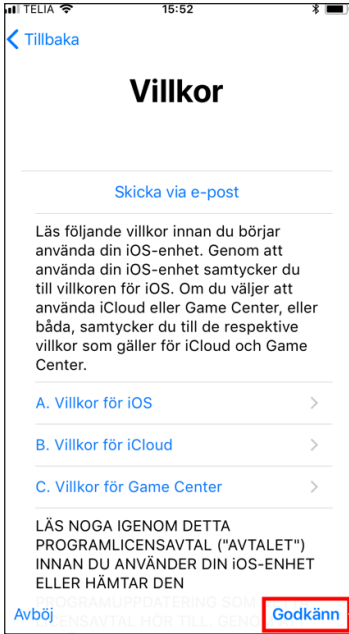


10. پسورد خود را دو بار درج کنید.  
زمانی که تکمیل شد بعد "Next"  
را کلیک کنید.



11. شماره تلفون خود را درج نمایند.  
بعداً، روی "Continue"  
کلیک کنید.

1. یک اکونت را جور کنید، که اپل آیدی نامیده میشود

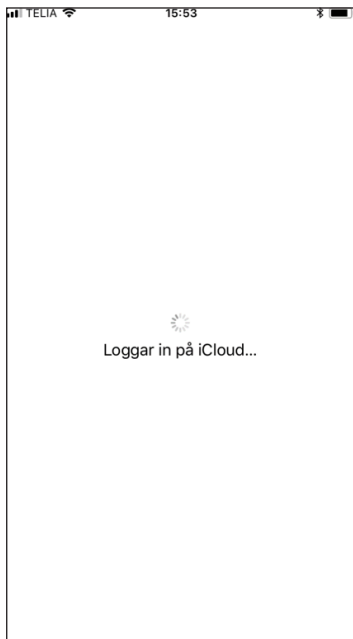


12. شرایط و مقررات را پایین بیاورید.  
روی "Accept" کلیک کنید.

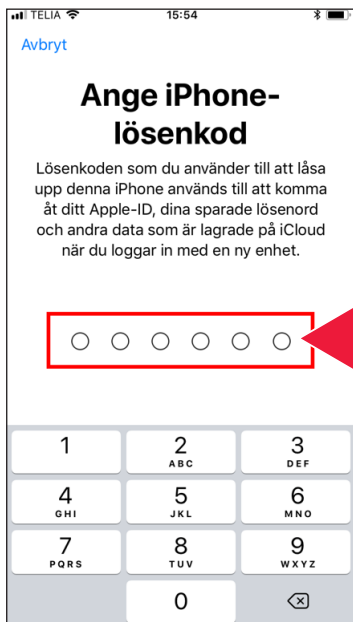


13. شرایط و مقررات را یکبار دیگر  
قبول کنید.

1. یک اکونت را جور کنید، که اپل آیدی نامیده میشود



14. شما حالی وارد سیستم میشوند.

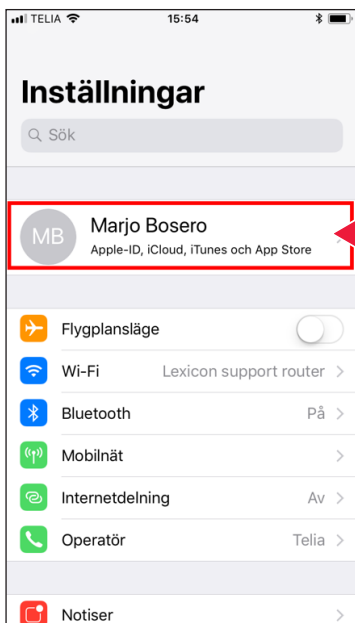


15. پسورد موبایل تان را بزنید.

1. یک اکونت را جور کنید، که اپل آیدی نامیده میشود



16. "Connect" مخاطبین خود را و وب سایت ها را همراهی اپل آیدی اکونت وصل کنید تا آنها در صورت گم کردن موبایل و یا تبدیل آن امن باشد.



17. تائید کردن اپل آید حالی تکمیل شد. اکونت تان در تنظیمات نمایان میگردد.

## 2. اپلیکشن بانک و BankID موبایل را دانلود نمایند



ما دو موضوع را پوشش می‌دهم

14

الف. چطور بتوانم اپلیکشن بانک را دانلود و نصب نمایم

21

ب. چطور میتوان BankID را دانلود و نصب نمود

## الف. چطور بتوانم اپلیکشن بانک را دانلود و نصب نمایم

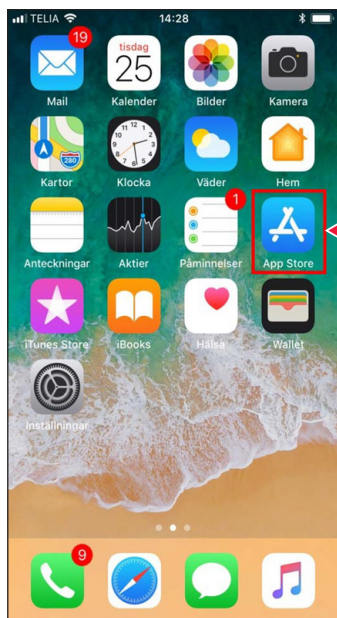
بانک های که دارای اپلیکشن بانکداری موبایل و عرضه کننده BankID هستند:

- Danske Bank
- Handelsbanken
- ICA Banken
- بانک Länsförsäkringar
- Nordea
- SEB
- Skandiabanken
- Sparbanken Syd
- Swedbank
- Ålandsbanken

شما میتوانید اپلیکشن های بانک ها را در اپ ستور پیدا کنید. در صفحه بعدی ما میخواهم روی دانلود کردن یک اپلیکشن بانک بحث کنم.

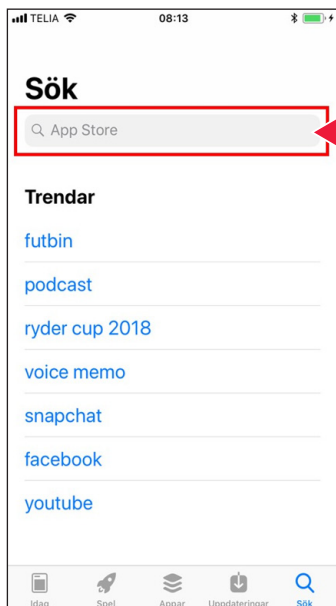


## در زیر مرحله به مرحله نحوه دانلود و نصب اپلیکشن بانک بر روی موبایل شما را نشان می دهیم

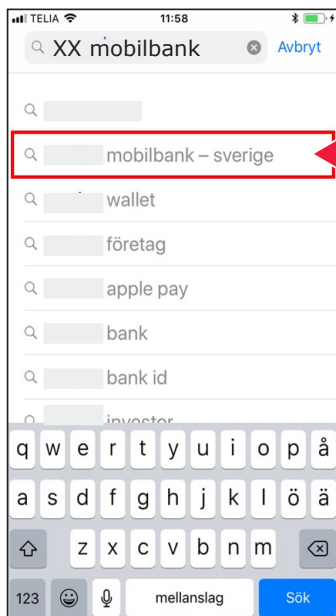


1. به آیکن مثلثی بنام “App Store” کلیک کنید.

2. دانلود کردن اپلیشن بانک و BankID موبایل



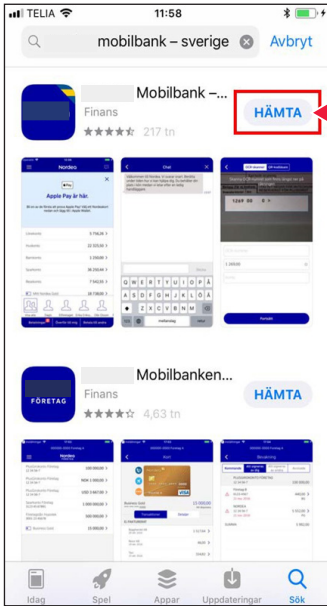
2. نام بانک خود را درج کنید و جستجو کنید.



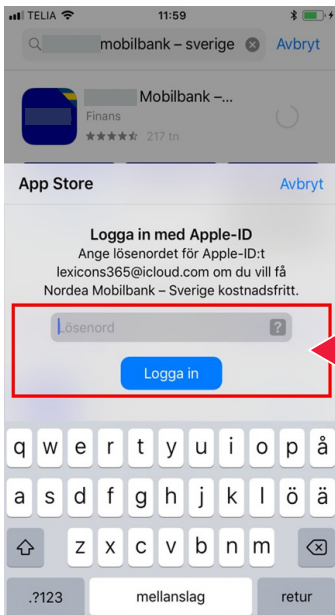
3. بطور مثال: من بانکداری را با کلیک کردن همین حال انتخاب میکنم.:



2. داندود کردن اپلیشن بانک و BankID موبایل

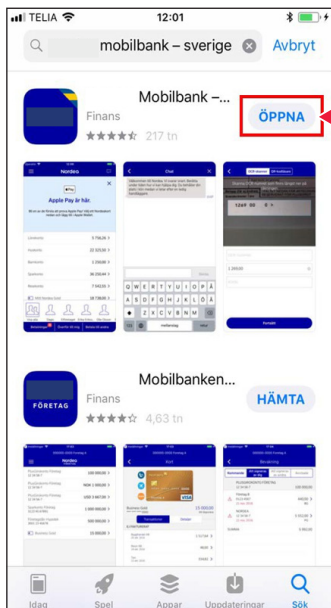


4. "DOWNLOAD" را انتخاب کنید.

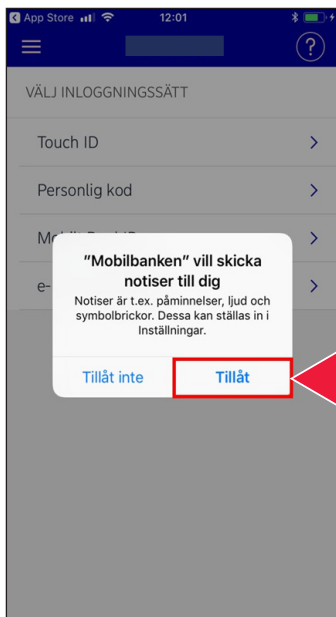


5. توسط "Apple ID" وارد سیستم شوند.

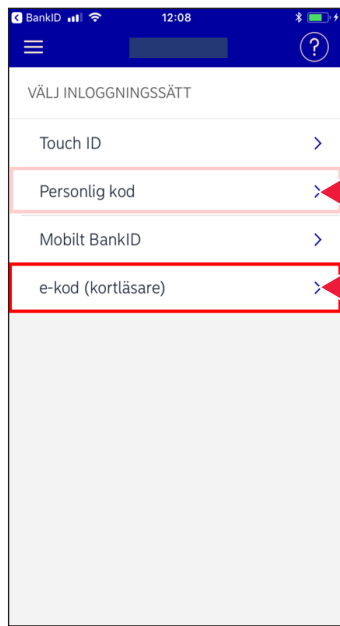
2. دانلود کردن اپلیشن بانک و BankID موبایل



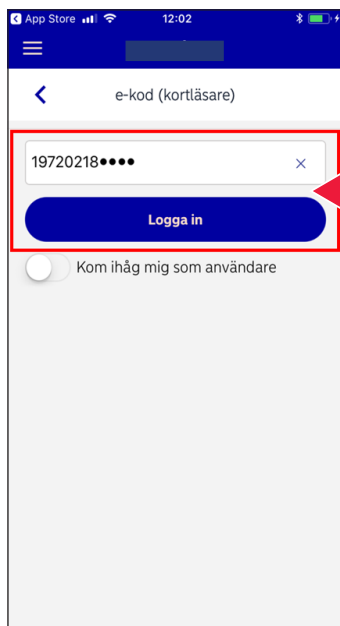
6. "Open" را انتخاب نمایند.



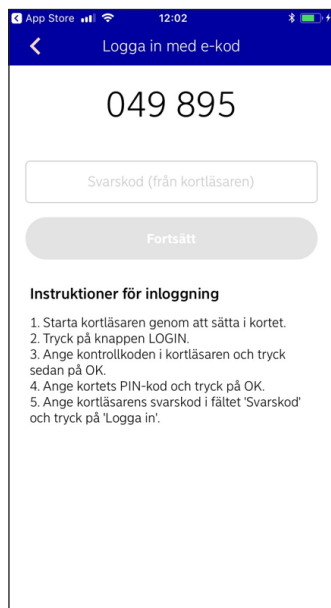
7. "Allow" را انتخاب کنید.



8. در زمانی ورد به سیستم در بین e-code (کارت کد ریدر) یا کد شخصی را انتخاب کنید.



9. اگر شما e-code را انتخاب کردند، پس نمبر تشخیصه شخصی تان را درج کنید و وارد سیستم شوند.



App Store 12:02

Logga in med e-kod

049 895

Svarskod (från kortläsaren)

Fortsätt

**Instruktioner för inloggning**

1. Starta kortläsaren genom att sätta i kortet.
2. Tryck på knappen LOGIN.
3. Ange kontrollkoden i kortläsaren och tryck sedan på OK.
4. Ange kortets PIN-kod och tryck på OK.
5. Ange kortläsarens svarskod i fältet 'Svarskod' och tryck på 'Logga in'.

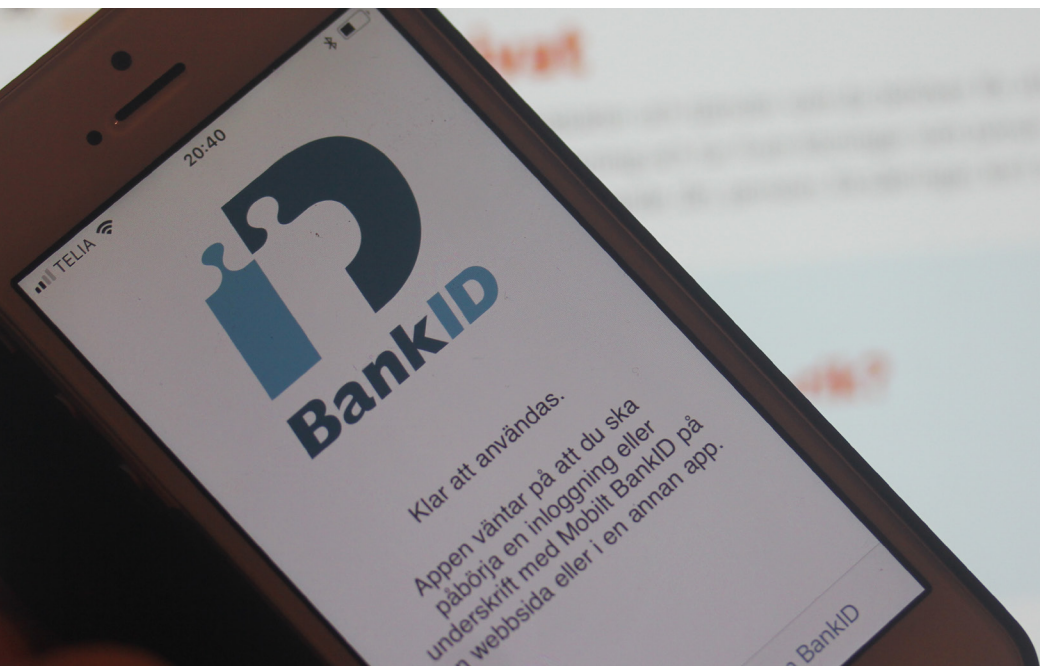
10. تشخیص کنند کارت تان را به وسیله ورود نمودن کارت بانک تان آغاز کنید. بعداً، رهنمایی را تعقیب کنید که وارد سیستم شوید.



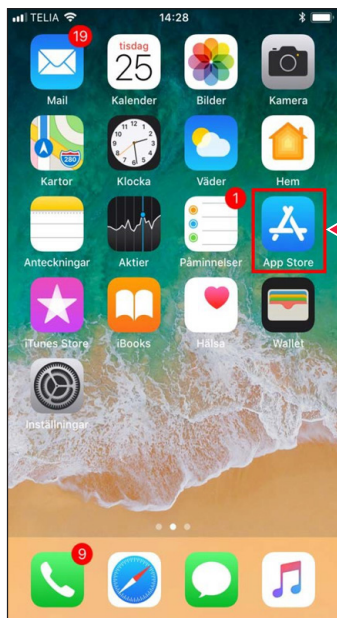
## ب. چطور میتوان BankID را دانلود و نصب نمود

برای اینکه بتوانید به خرید اشیا از موبایل خود استفاده نمایید، شما نیاز به تشخیصیه ای دیجیتلی دارید، که آن را تشخیصیه الکترونیکی مینامد. در حالی حاضر سه دانه تشخیصیه الکترونیکی تأیید شده موجود است BankID از بانک ها، AB Svenska Pass و Freja eID+. یکی از این ها که معمولا برای پرداخت ها استفاده میشود BankID موبایل است، که توسط بانک تان در اینترنت آردر میکنید.

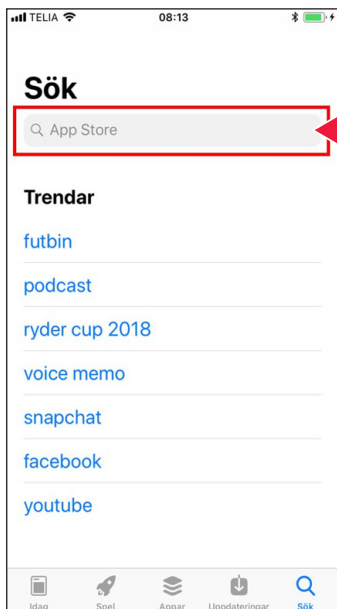
اگر شما این را از قبل ندارند، پس بروند به دفتر بانک تا بتوانید بانکداری انترتی را آغاز نمایند. این کتاب رهنمود زمانی میتوان شما را کمک کند که پس به خانه برگردید.



2. دانلود کردن اپلیکشن بانک و BankID موبایل

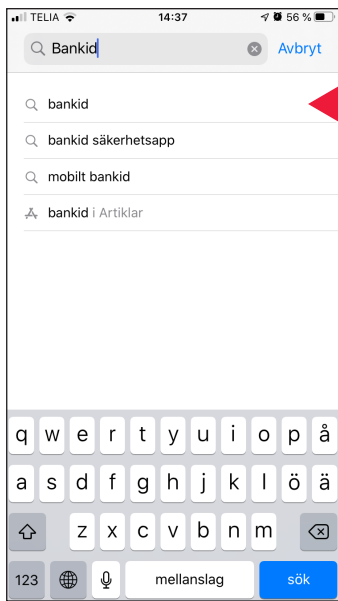


1. به آیکن "A" همراهی متن "App Store" کلیک کنید.

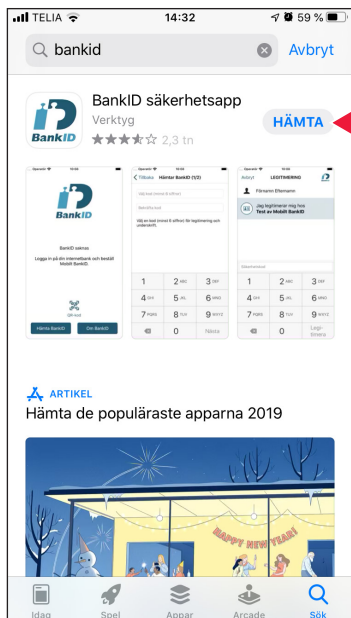


2. "Mobile BankID" را در خانه خالی جستجو درج کنید

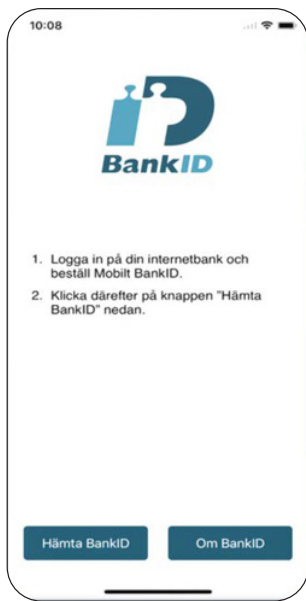
2. داندود کردن اپلیشن بانک و BankID موبایل



3. توسط کلیک کردن ردیف انتخاب کنید.



4. داندود را انتخاب کنید بعدا "Open" را انتخاب کنید.



5. به بانک اینترنتی تان داخل شوند و یک دانه BankID موبایل را سفارش کنید. شکل بانک اینترنتی بستگی به بانک دارند. اگر کدام مشکل پیدا همیشه با بانک تان تماس بیگیرند. بعداً "Load BankID" (Hämta BankID) در موبایل تان انتخاب کنید.

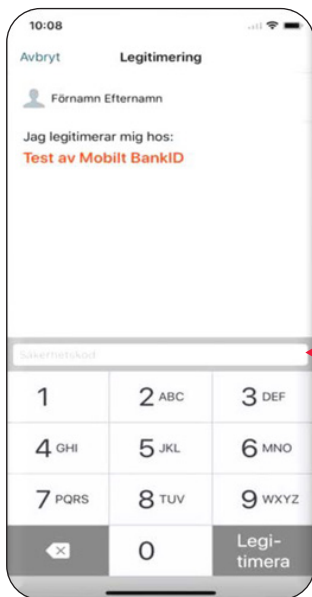


6. باز نمبر شخصی و کد فعال سازی که از طریق بانک اینترنتی برایتان فرستاده شده را درج کنید.





7. کد تشخیصیه را حداقل 6 عدد انتخاب کنید. این کد همان کد است که برای تشخیصیه BankID شما استفاده خواهیم شد.



8. توسطه درج کردن کد BankID را تیسست کنید. بعدا بالای "Verify identity" (لگتیمیرا) کلیک کنید.

# 3. دانلود و پرداخت توسطه Swish

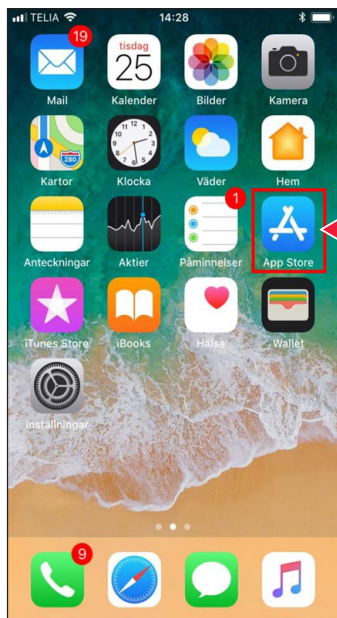
The logo for Swisha is a blue rounded rectangle with the word "Swisha" written in white. Above the logo, there are two curved, multi-colored lines (one blue and one red) that appear to be part of a larger graphic or logo.

Swisha

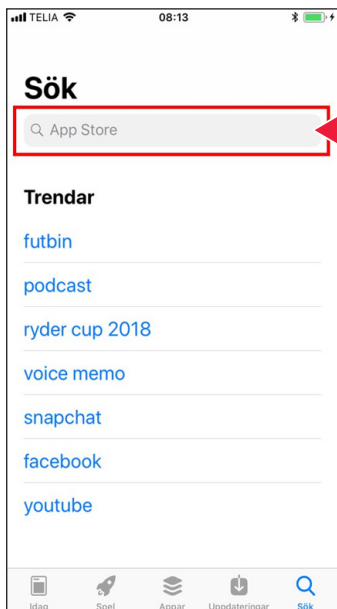
ما از این طریق پیش خواهیم رفت

- 27 الف. دانلود کردن اپلیشن Swish
- 29 ب. پرداخت توسطه Swish
- 30 د. تائید پرداخت
- 31 ه. پرداخت توسطه سوییچ - دقت اضافی
- 33 ر. تاریخچه - سوییچ
- 34 ح. تنظیمات - موارد دلخواه انهای که شما همیشه آن را سوییچ میکنید

## الف. دانلود کردن اپلیکشن Swish



1. به آیکن "A" همراهی متن "App Store" کلیک کنید.



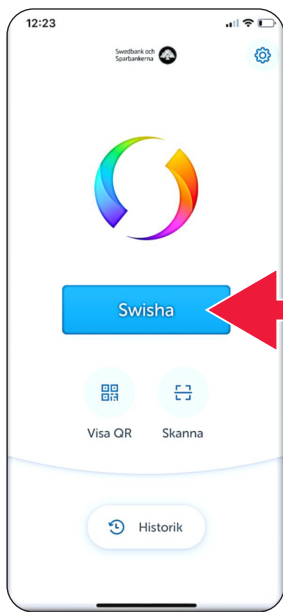
2. در خانه جستجو "Swish" را درج کنید، بعد که جستجو نمایان شد بالای آن کلیک کنید، اپلیکشن Swish را مطابق رهنمایی ها دانلود کنید.



3. شماره تلفن باید همراي Swish وصل باشد. برای اولین بار که اپلیشکن Swish را باز میکند برایتان رهنمائي تنظیمات شان را میدهد. مرحله اول شان ورد به سیستم بانک انترنتی است. شکل بانک انترنتی بستگی به بانک دارند. شکل بانک انترنتی بستگی به بانک دارند.

## ب. پرداخت توسطه Swish

1. سوییچ را باز کنید و "Swish"  
(سویشا) را انتخاب کنید.

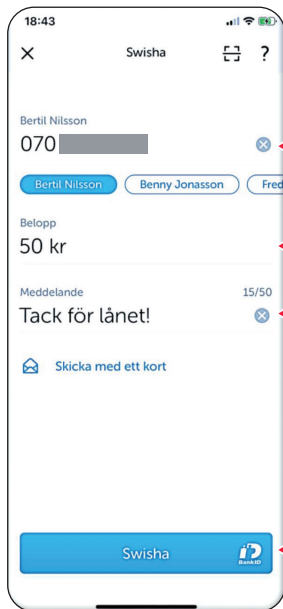


2. شماره تلفن را درج کنید یا هم  
با کلیک کردن سمبول جمع لیست  
مخاطبین را باز کنید.

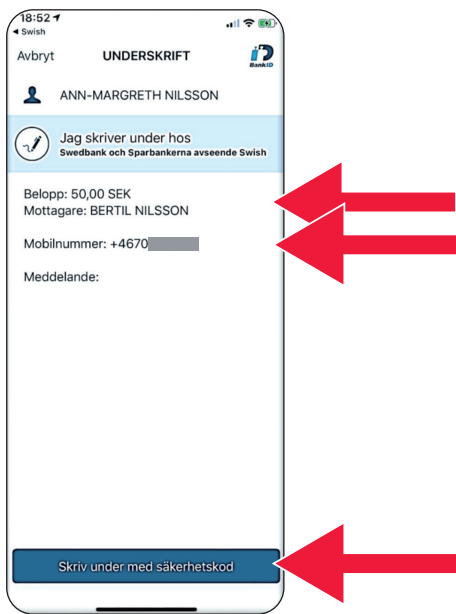
مبلغ را درج کنید.

یک مسج را اضافه کنید  
(که اختیاری میباشد).

بالای "Swish" (سویشا) کلیک  
کنید. این به مفهوم این نیست که  
پیسف فرستاده شده. در مرحله بعدی  
که شما چک کنید میبیند که شما حق  
وصولکننده را دراند



## د. تأیید پرداخت

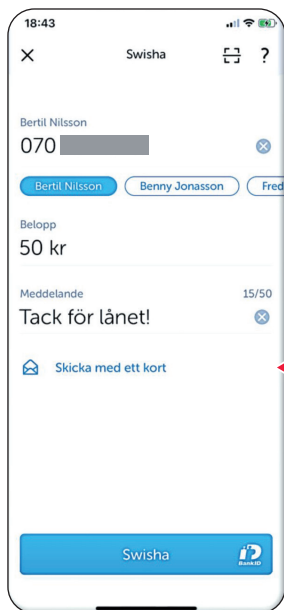


1. معلومات را چک کنید همراهی کد تشخیصیه تان وارد سیستم شوند.

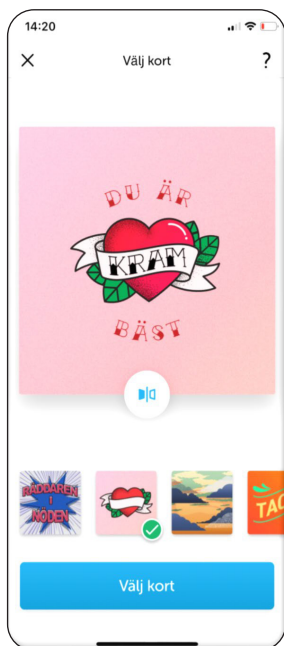


2. علامت تیک و فرو ریختن ستارها به معنای این است که پرداخت صورت گرفته.

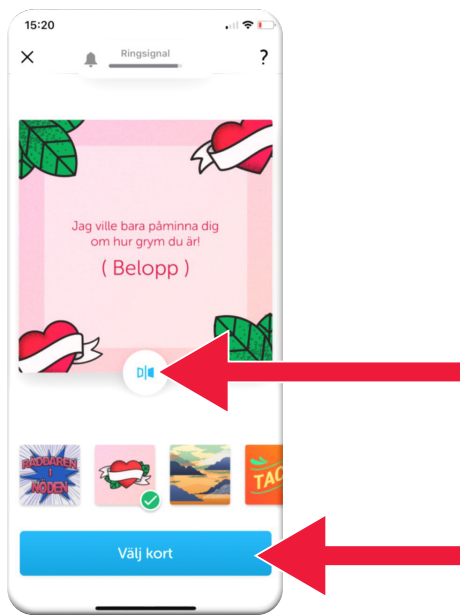
## ۵. پرداخت توسطه سویش - دقت اضافی



1. "Send by card" را انتخاب کنید.



2. نوعیت کارت که شما استفاده میکند را انتخاب کنید.

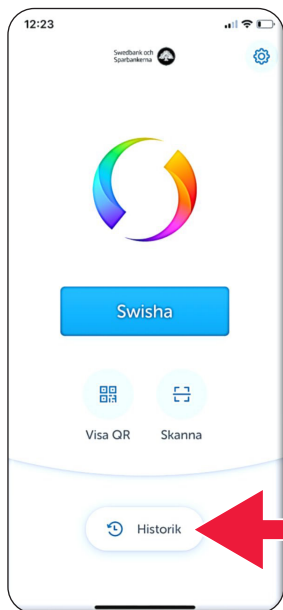


3. روی آیکن کلیک کنید. در پشت کارت نشان داده شده.

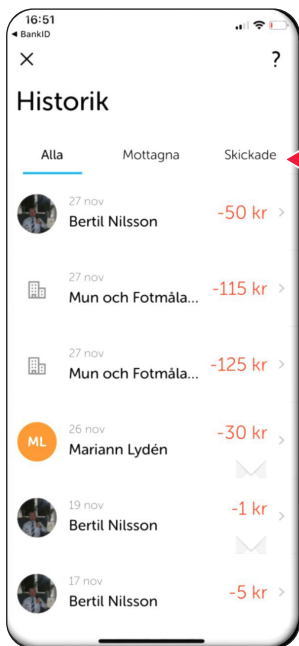
روی "Select card" کلیک کنید.



## ر. تاریخچه - سویس

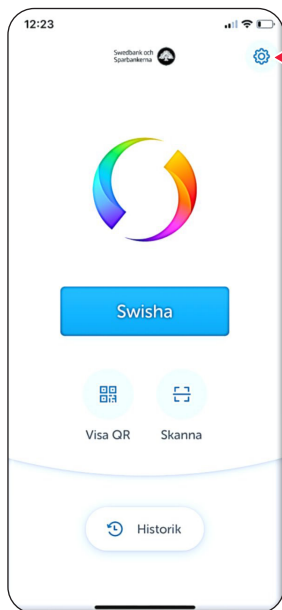


1. برای دانستن پرداخت ها و دریافت ها روی "History" کلیک کنید که

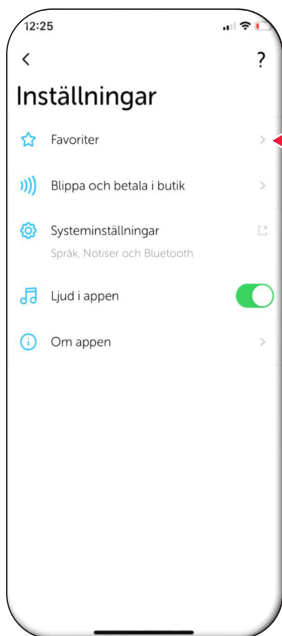


2. زیر "All" شما قادر به دیدن همه دریافت ها و پرداخت هستند. شما همچنان "Received" یا "Sent" انتخاب کرده می‌توانید.

## ح. تنظیمات - موارد دلخواه انهای که شما همیشه آن را سویش میکنید



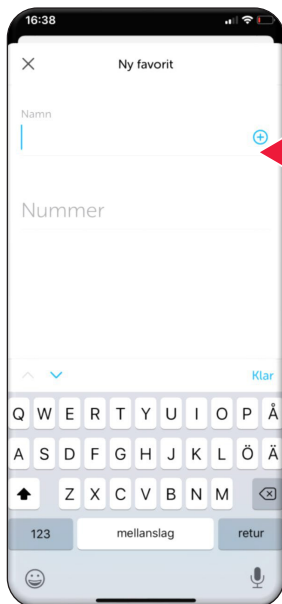
1. به علامت تنظیمات کلیک کنید.



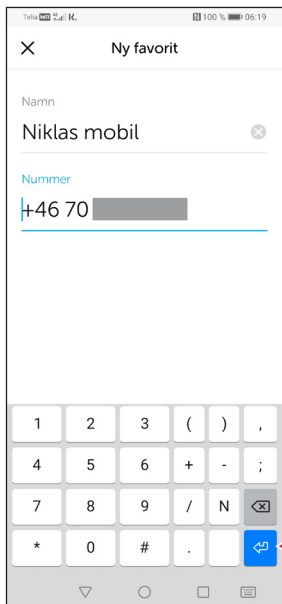
2. به موارد دلخواه تان "Favourites" کلیک کنید.



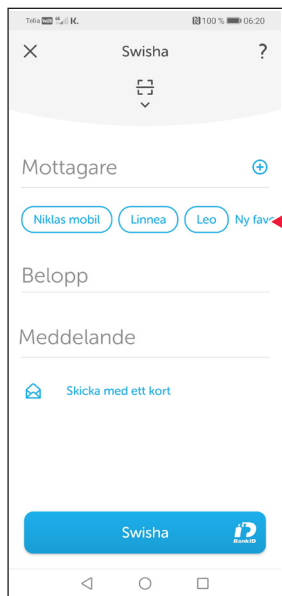
3. به مورد دلخواه جدید تان  
"New favourite" کلیک کنید.



4. نام و شماره تلفون آنها را درج نمایند  
یا هم روی علامت جمع کلیک کنید  
که لیست مخاطبین تان باز گردد.



5. روی "Enter arrow" کلیک کنید.



6. شما میتوانید موارد دلخواه تان را در صفحه پرداخت به زودی زیر متن "Recipient" پیدا میکنید.

# 4. معلومات ایمنی از پولیس

## این ضروری است که به یاد داشته باشند:

- هیچ وخت کارت ریدر تان یا BankID را به خواست کسی که با شما تماس می‌گیرند استفاده نکنید.
- کمپنی و شخص باورمند هیچ وخت از شما از طریق تلفون درخواست BankID نمی‌کند. و نه بانک، نه پولیس، و نه هم خدمات پوستی.
- هیچ کمپنی یا شخص قابل اعتماد هرگز از شما درخواست پسورد توسط ایمیل نمی‌کند نه بانک، نه پولیس، نه مایکروسافت، نه گوگل.
- ین درحالی است که تقلب از طریق تماس های تلفونی جعلی در حال افزایش است.
- بسیاری از افراد با فریب دادن اطلاعات کارت و کد یا ورود به بانک، پول خود را از دست می دهند.
- در صورت تلاش با چندین ورود به سیستم همزمان، یک پیام هشدار در مورد مشکوک به تقلب در برنامه کاربر نمایش داده می شود. در این صورت به زودی با بانک تان تماس بیگیرند.



## تماس با Länsstyrelsen Dalarna:

0102250389 شماره تماس Valentina Söderberg  
[valentina.soderberg@lansstyrelsen.se](mailto:valentina.soderberg@lansstyrelsen.se)

0102250527 شماره تماس Wilhelm Kyrk  
[wilhelm.kyrk@lansstyrelsen.se](mailto:wilhelm.kyrk@lansstyrelsen.se)

برای معلومات بیشتر به وب سایت ما مراجعه نمایند:

[www.lansstyrelsen.se/dalarna/natur-och-landsbygd/stod-for-landsbygdsutveckling/grundlaggande-betaltjanster.html](http://www.lansstyrelsen.se/dalarna/natur-och-landsbygd/stod-for-landsbygdsutveckling/grundlaggande-betaltjanster.html)

با همکاری Länsstyrelserna ایجاد شده است.  
عکس: بیشتر عکس ها



---

Länsstyrelserna

---